

دندان



- دندان بیر
- پال تونیچل
- ترجمه: هوشنگ اهریور
- ۳۳۰۰ نسخه، ۱۳۸۰

○ نادر مجتبی

ما با این که این سفر امکان وقوع دارد یا ندارد و آیا توصیفاتی که نقل می‌شود، درست است یا نادرست، کاری نداریم زیرا این مطلب امری است که حداقل یکی از راههای اثبات آن تجربه است که هر فردی می‌تواند صحت یا عدم صحت آنرا بشخصه دریابد.

اما سخن و جای نقد و بررسی درباره مطالبی است که از قول خدایان جهان‌های اسرار و یا اسانید حق بیان شده است، چرا که بالاخره هر سخنی بویژه اگر مطلقاً فلسفی و عقلانی باشد قابل جرح و تعدیل و نقض و ابرام خواهد بود البته در صورتی که اشکالی در آن به نظر رسد. فلذا برخی اشکالات که به نظر می‌رسد به حضور خوانندگان محترم تقديریم می‌گردد:

۱ - پال تونیچل به همراه استادش «ربازار

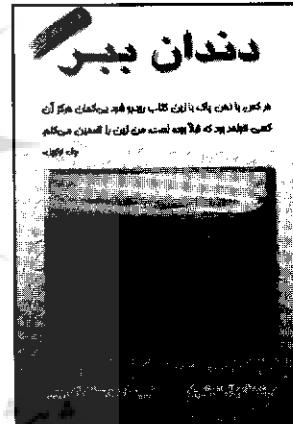
ما کلامش را باور کنیم یا نه. اما آرزو می‌کند که به آن گوش فرادهیم، بستجیم و گفتارش را قضاوت کنیم. دانش باستانی روح (اکنکار) معتقد است که فرد طالب و علاقمند بدين سفر روحی، پس از آشنایی با اصول اکنکار، با انجام مراقبه‌هایی نه‌چندان دشوار، موفق به ملاقات با استاد حق در قید حیات خواهد شد و همراه او طبقات جهان‌های اسرار را یکی پس از دیگری در خواهد نوردید چنانکه پال تونیچل در محضر ریازارتارز استاد حق بدين امر نائل شد.

پال تونیچل در این کتاب دو کار انجام می‌دهد؛ اولاً جهان‌های را که می‌بیند، توصیف و گزارش می‌کند و درثانی گفته‌های هر یک از خدایان آن جهانها را عیناً نقل می‌کند.

از گفته‌های پال تونیچل است که «هرگز با ذهن باز و پاک با این کتاب رو برو شود، بی‌غمان هرگز آن کسی نخواهد بود که فبلای بوده است.» و درواقع این کتاب، گزارشی است از تجارب معنوی و پرواز روحی وی به جهان‌های ناشناخته متافیزیک.

متن اصلی این کتاب به زبان انگلیسی برای اولین بار در سال ۱۹۶۷ در امریکا به چاپ رسید. ترجمة آن از سال ۱۳۷۶ و تا سال ۱۳۷۹ نیز سه بار به چاپ رسیده است.

بنا به گفته پال تونیچل، دندان بیر یکی از هدایای الهی است؛ هدیه‌ای که حاصل علاوه و محبت یک سفیر روح (ربازار تارز) به مریدش (پال) بود تا بخشی از اسرار هستی را بر او فاش کند. پال می‌گوید که برای مسافری در مرتبه ریازارتارز چندان تفاوتی نمی‌کند که



آنکه علم حصولی اولاً مستلزم ناقص بودن صاحب آن است که با تفکر کردن واجد نوعی کمال می شود که آن نیز به نوبه خود مستلزم جنبه بالقوه است درحالیکه خداوند سیحان حالت منتظره و بالقوه ندارد و هرگونه کمالی برای او بالفعل است و ثانیاً لازمه علم حصولی نوعی ارتباط و نزدیکی با ماده و مادی است، از این رو علم حصولی برای خداوند امکان ندارد.
۴- در همان صفحه برهم گفته است: «در کل جهان های من فقط آرامش حکم فرماست. حرکت یک توهم است که زائیده ذهن من است.»

همانگونه که از عبارت مزبور مستفاد می شود، در نظر ایشان همه عوالم ساکن و بدون حرکت هستند، درحالیکه هر انسان عاقلی واقیت حرکت را در جهان ماده می پذیرد زیرا که همه موجودات مادی دارای دو جنبه بالقوه و بالفعل اند که خروج از حالت بالقوه به حالت بالفعل، همان حرکت است که طبق کشف مرحوم صدرالملأاھین، حرکت ثانی ماده و بعد چهارم آن است، به نحوی که هر آنچه مادی است متحرک بوده و هر متحرکی حتماً مادی است.

به علاوه آنکه همه مردم عادی و علوم تجربی نیز وجود حرکت را امری محسوس و بدیهی می دانند و کارها و تحقیقات خود را بر اساس آن ساماندهی می کنند.

۵- در صفحه ۵۵ این کتاب آورده است که: «بدان که روح در حقیقت وجود خدا در توسته، یعنی من در توان،» این مطلب دارای دو اشکال است:

اگر پذیریم که روح آدمی همان حقیقت خداوند است و آن نیز در انسان یعنی در قالب مادی اوسط، اولاً مستلزم آن خواهد بود که خداوند نامتناهی در قالب مادی و متناهی انسان جای گیرد و این امری محال است. و ثانیاً اینکه روح در داخل بدن مادی باشد، مطلبی خلاف عقل است زیرا که روح واقعیتی مجرد از ماده است فلذاً ظرف مادی جسمانی برای آن بی معناست. بلکه ارتباط روح با جسم، ارتباطی تعلقی است، یعنی روح تعلق به ذات دارد و آن را تدبیر می کند و البته آن روحی که



اندازه وجود دارد.

۳- برهم که خود را خداوند متعال می پندارد در صفحه ۵۲ از قول وی چنین نقل شده است: «فکر کردن و تصور کردن من از دانش سرچشمه می گیرند که متعلق به این ذهن ساکن است و شامل زمان نمی شود یعنی ابدی است.»

۴- در صفحه ۵۱ از قول «برهم» آمده است:

«هستی جز در قالب شکل میسر نیست.»
البته برخی از انواع هستی بی شکل است همچون وجود واجب الوجود، خداوند متعال. و مجردات تامه یا محض که به علت عدم ارتباط با جهان مادی، بی شکل هستند. اما در مراتب پایین تر که عالم مثل و ماده قرار دارد، شکل و

۸ - در صفحه ۶۰ آمده است: «تمامیت

خاقت یک مقصود ذهنی است... و خود مقصود به ظهور نمی‌رسد.» روشن است که هدف خداوند هستی از آفرینش، پیدایش کاملترین موجود؛ یعنی انسان کامل می‌باشد و پیداست که چنین هدفی با ظهور انبیاء (ع)، ائمه (ع)، اولیاء و عرفای کامل به ظهور رسیده است. بنابراین خود مقصود لباس تحقق پوشیده است.

۹ - در همان صفحه چنین آمده است:

«... در تمامی این جهان هیچ چیزی قابل تجزیه به دو جزء وجود ندارد.» در عالم مجردات از آن رو که ماده راه ندارد، تجزیه هم بی‌معناست، اما در عالم ماده، انکار تجزیه‌پذیری خلاف محسوس و معقول است. مخالف محسوس است از آن رو که تجزیه را در ماده و مادیات حس می‌کنیم و آن بدینه است، و خلاف عقل است زیرا در جای خود به اثبات رسیده است که در جهان ماده هیچ جزئی نداریم که قابل تجزیه به اجزاء نباشد اگر چه بطور بالفعل فعلاً برای پسر امکان‌پذیر نباشد، یعنی جزء لایتجزی محال است.

۱۰ - در همان صفحه آورده است: «...

این تغییرها دوره‌ای هستند و امواج آنها از قلب من سرچشم می‌گیرند...»

اواین عبارت با سخن ایشان در صفحه ۵۲ که هرگونه حرکتی را انکار کرده بودند، منافات دارد و ثانیاً اگر این تغییرات از قلب خداوند یعنی ذات او سرچشم می‌گیرد بدان معنی است که ذات خدا محل تغییرات و حوادث باشد و معلوم است که هر آنچه محل حوادث است خود حادث است و حادث نمی‌شود که خداوند باشد.

۱۱ - جالب است که در صفحه ۶۶ ریازار تارز؛ استاد حق، برهم، خداوند متعال را متصف به دو صفت خودستایی و ایجاد توهمن در پیروان می‌نماید که این دو صفت از صفات سلیمانی بوده و زینده خداوند متعال نیست.

۱۲ - در صفحه ۷۷ آمده است که «روح فرد، یک انت از جهان هستی خداست و هیچ اختلافی در ماهیت او و خدا نیست...»



است نه واجب‌الوجود.

و اما از نظر فرقان کریم نیز این سخن کاملاً مردود است که در سوره توحید فرموده است:... لم يلد ولم يولد که خداوند نه جزئی از او جدا می‌شود و نه جزئی از چیزی است.

بعلاوه آنکه در جای خود ثابت است که خداوند سبحان حتی جزء خیالی و عقلی هم ندارد.

۷ - باز در همان صفحه آورده است که:

«علت واقعی است، معلوم تنها تحریک واقعیت است و سایه‌ای از واقعیت»
مگر شدنی است که علت امری واقعی باشد اما خود آن امر واقعی نباشد؟ زیرا که علت ایجادی همواره به وجود و واقعیت تعلق می‌گیرد و این مطلب بسی روشن است.

در جسم است روح حیوانی است که درواقع ماده‌ای است لطیف که روح انسانی به واسطه آن در جسم تصرف می‌کند و هنگامی که این روح از بدن خارج شود به معنای قطع رابطه روح انسانی با جسم یعنی مرگ است.

۶ - در همان صفحه آمده است: «... جهان دهن و ماده که این چنین واقعی به نظر می‌رسد، جز یک نمایش تصویری فلک نیست که از من تولد می‌یابد.»

مفهوم عبارت بالا آن است که جهان جزئی از خداوند است و بنابراین خداوند سبحان دارای اجزاء است. در صورتیکه از منظر عقلانی، اگر خداوند دارای اجزاء باشد، مرکب خواهد بود و پیداست که هر مرکبی نیازمند به اجزاء خویش است و هر نیازمندی ممکن الوجود

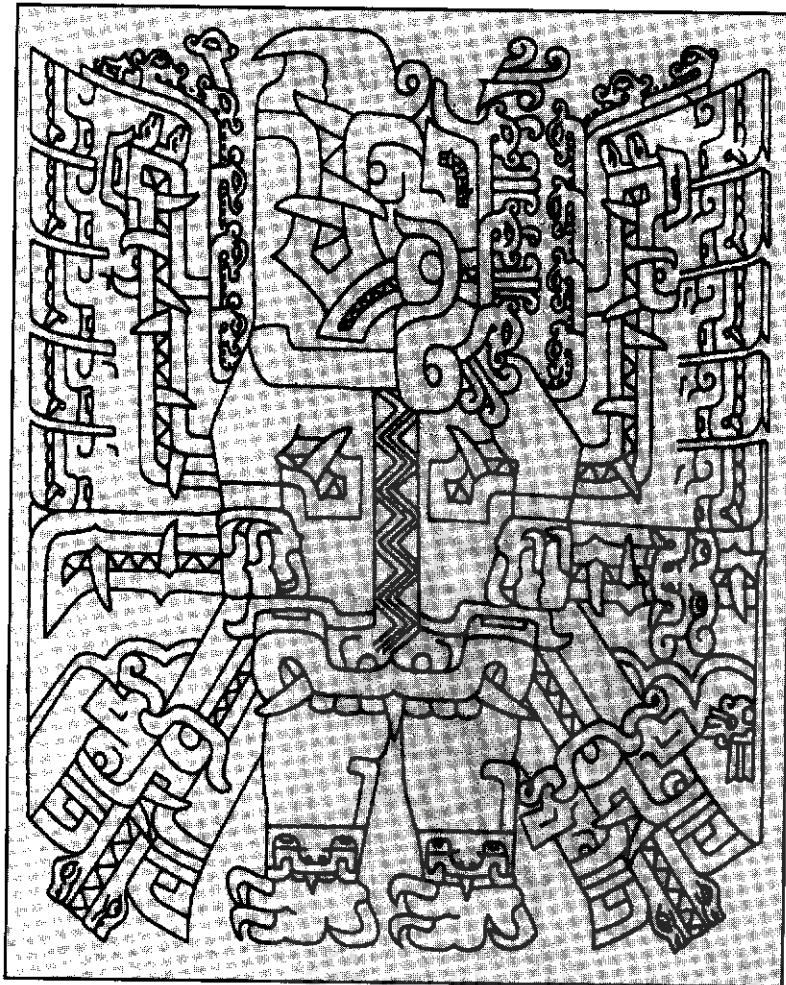
اگر مراد از «ماهیت» چیستی است، باید دانست که ماهیت، مختص موجودات ممکن‌الوجود است که حد وجودی آنها را ماهیت می‌گویند، یعنی ماهیت حد وجود یک شیء است و معلوم است که خداوند سیحان از آنرو که نامحدود و لاپتاپی و وجود مخصوص و بسیط است، فاقد ماهیت است. بنابراین مطلب بالا که هیچ اختلافی فیما بین ماهیت روح انسانی و خدا نیست، سخنی باطل و به عبارتی سالبه به انتقاء موضوع است.

و اگر منظور از ماهیت، وجود و هستی است، باز اختلاف در میان است از آنرو که وجود خداوند لاپتاپی و اما وجود روح متپاپی است.

۱۳ - در همان صفحه آمده است که: «... هیچ تصوری منحصری در باب خدا نمی‌تواند بنا شود که در مخالفت با سایر روش‌ها باشد. همه یکسانند و ریشه آنها در اطلاعات و علائم حسی است و منتج از ادراکات متفاہی‌سین‌ها و بنگذیر نفسانیات گوناگون او و آرزوهای خودگرایانه‌اش را منعکس می‌کند.»

اولاً آیا پیسان تلقی کردن همه متفاہی‌سین‌ها، انبیاء (ع)، امامان (ع)، عارفان، حکیمان، متكلمان، علمای طبیعی، و صاحبان ادیان بشی، درست است؟ و آیا این مطلب جفا در حق کتب اسمانی و انبیای عظام نیست؟ و ثانیاً مناسب کردن تمامی متفاہی‌سین‌ها - که شامل انبیاء و اولیای الهی نیز می‌شود - به تعیت از نفسانیات و آرزوهای خودگرایانه، تحریب بنای ادیان الهی و ادعایی بدون دليل نیست؟ و آیا لازمه این سخن نسبت دادن حکما و عارفان الهی به تعیت از کسانی که خود اسیر هوی و آرزوی‌ند، نیست؟

و جالب است بدانیم که مکتب ائمه شمس تبریزی، مولانا جلال الدین رومی و حافظ را از اساتید حق در عالم بالا معرفی می‌کنند، درحالیکه هر یک از آنان در آثارشان به کرات خود را مفتخر به پیروی از حضرت محمد (ص) و یاران وی می‌دانند و همه مطالب آنان ترجمانی از قرآن و حدیث است. به علاوه آنکه طبق بیان مزبور افرادی چون شمس، مولانا و حافظ نیز متنهم به تعیت از هواها و آرزوهای خودگرایانه می‌شوند چرا که



۱۵ - در صفحه ۱۰۲ سطر ۶، واقعیت شیطان انکار شده و آن را اختراع ذهن دانسته است.

اولاً در همه ادیان الهی، واقعیتی به نام شیطان اثبات شده است. و ثانیاً جنیان از طریق احضار و ادعیه و اوراد قابل مشاهده و حتی قابل نشان دادن هستند.

و ثالثاً شیطان به هر موجودی که خود منحرف از جاده حقیقت است و دیگران را نیز از مسیر خداوندی گمراه می‌کنند، اطلاق می‌شود که اعم از انسان و جن است.

مطلوب پیش‌نوشته، فقط مشتی از خوار بود که به منظور جلوگیری از اطالله کلام از اوردن بقیه موارد خودداری شد، امید است این نکات موجب روشنی بیش از پیش علاقمندان به سیر و سفر معنوی گردد.

آن نیز بر روی زمین جزو متفاہی‌سین‌ها بوده‌اند اما در عن حالت جای تعجب است که آنها چگونه توائسه‌اند به عالم بالا راه یابند.

۱۶ - در همان صفحه آمده است: «خدا آن است که تهی است، نه شکلی دارد و نه ظاهری.»

اولاً که مترجم محترم در حاشیه همان صفحه تهی را به معنای صمد (بی خلل و فرج) گرفته است، که بسیار عجیب است زیرا صمد به معنای تپور، بی خلل و فرج است که این معنا درست در مقابل «تهی» است.

و ثانیاً اینکه خدا «ظاهر» ندارد، سخن حقی نیست زیرا که خداوند همانگونه که باطن است، ظاهر نیز می‌باشد و همه جهان هستی (ماسوی...) مظہر اسم ظاهر است و درواقع ظهور و تجلی نورانی خداوند در عالم امکان می‌باشد. هوالباطن و الظاهر.